

Version: N1

DIESES PRODUKT IST NUR FÜR GUT ISOLIERTE RÄUME ODER FÜR DEN GELEGENTLICHEN GEBRAUCH GEEIGNET



KONVEKTORHEIZER

DKH 1000 / DKH 2000

ARTIKEL-NR. 61066 / 61067 / 61068 / 61069



**LESEN SIE DIE BETRIEBUNGSANLEITUNG UND DIE SICHERHEITSHINWEISE
VOR DER ERSTEN VERWENDUNG GRÜNDLICH DURCH!**

**DEMA-VERTRIEBS GMBH • IM TOBEL 4 • 74547 ÜBRIGSHAUSEN
WWW.DEMA-VERTRIEB.COM**

© DEMA VERTRIEBS-GMBH

LETZTE AKTUALISIERUNG: 13.04.2022

Inhaltsverzeichnis

1 SICHERHEITSHINWEISE.....	3
1-1 Bestimmungsgemäße Verwendung	3
1-2 Piktogrammläuterung.....	3
2 MONTAGE & AUFBAU	4
3 BEDIENUNG	4
4 WARTUNG & REINIGGUNG	5
5 ENTSORGUNG	5
6 TECHNISCHE DATEN.....	5
7 CE-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	6

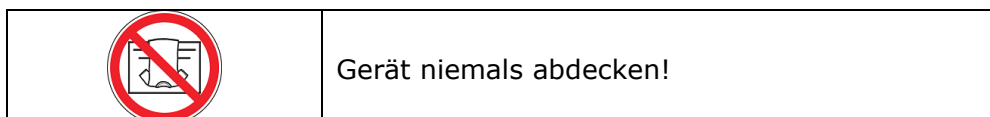
1 SICHERHEITSHINWEISE

- Änderungen die dem technischen Fortschritt dienen, können ohne Vorankündigung vom Hersteller getätigt werden und sind eventuell in der Bedienungsanleitung noch nicht berücksichtigt.
- Kontrollieren Sie das Gerät vor Inbetriebnahme auf Vollständigkeit und Funktion.
- Nehmen Sie niemals ein defektes oder funktionsunfähiges Gerät in Betrieb! Kontaktieren Sie den Hersteller oder lassen Sie das Gerät von einem qualifizierten Mechaniker kontrollieren.
- Arbeiten Sie immer mit Bedacht und der nötigen Vorsicht!
- Schließen Sie das Gerät nur an einen abgesicherten Stromkreis an.
- Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- Stellen Sie sicher, dass der Konvektorheizer ausgeschaltet ist und nehmen Sie diesen vom Strom, falls Sie das Haus verlassen.
- Halten Sie das Gerät mindestens 100 cm entfernt von entflammaren Gegenständen wie Möbel, Kleider oder Papier.
- Legen Sie keine Gegenstände (z.B. Kleidung) vor oder auf den Heizer. **BRANDGEFAHR!**
- Benutzen Sie den Konvektorheizer nur im aufrechten Zustand.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in Räumen die kleiner als 4 m² sind.
- Stellen Sie sicher, dass der Lufteinlass und Auslass vorne mindestens 100 cm entfernt von anderen Objekten ist und hinten mindestens 50 cm entfernt ist.
- Wenden Sie auf keinen Fall übermäßige Gewalt an!
- Benutzen Sie den Heizer nicht um Kleider oder andere Stoffe zu trocknen.
- Halten Sie Kinder und Tiere von dem Gerät fern.
- Schützen Sie den Raumheizer vor Regen, Nässe und Schnee!
- Setzen Sie das Gerät niemals ein, wenn Geräteteile defekt oder beschädigt sind.
- Arbeiten Sie niemals, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Medikamenten oder Alkohol stehen.
- Verwahren Sie Verpackungsteile (Folien, Plastikbeutel, Styropor, etc.) nur an Orten auf, die Kindern insbesondere Säuglingen nicht zugänglich sind, da Verpackungsteile oft nicht erkennbare Gefahren bergen (z. B. Erstickungsgefahr).

1-1 BESTIMMUNGSGEMÄßE VERWENDUNG

- Der Raumheizer ist ausschließlich in Innenräumen einzusetzen.
- Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.
- Nicht geeignet für Feuchträume, Außenanlagen oder für die Wandmontage!

1-2 PIKTOGRAMMERLÄUTERUNG



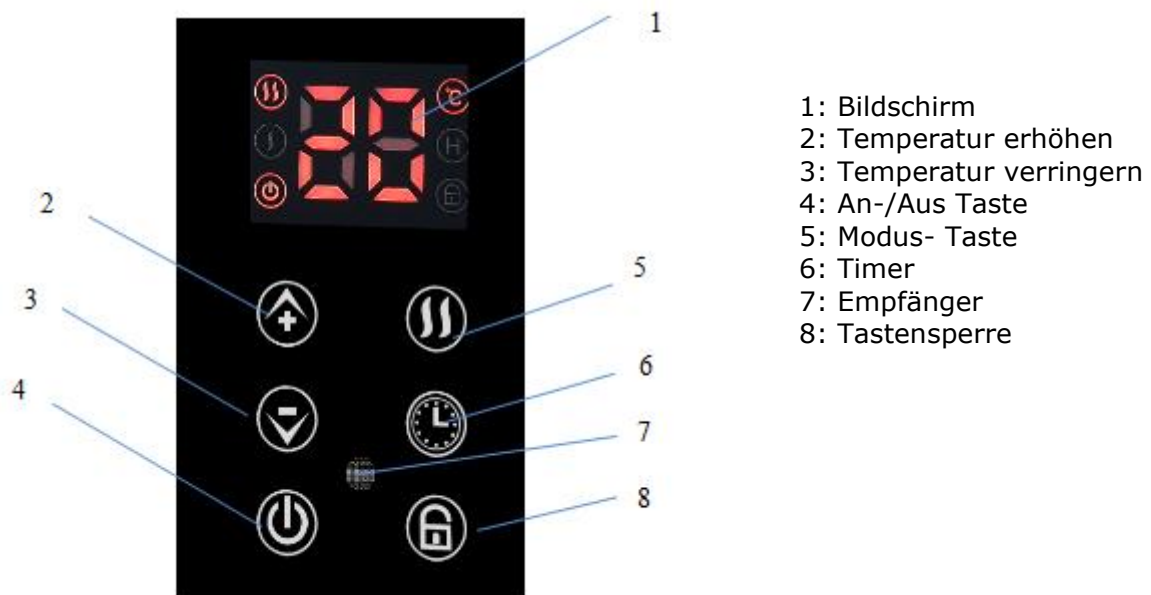
2 MONTAGE & AUFBAU

- Montieren Sie die FüÙe an dem Gehäuse der Heizung mit den mitgelieferten Schrauben ST4x10x3 mm.

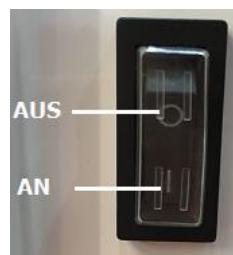
WICHTIGER HINWEIS: Beim der ersten Inbetriebnahme kann es zu unangenehmen Gerüchen kommen. Dies ist ganz normal und kein Grund für Besorgnis!

3 BEDIENUNG


- Stecken Sie den Netzstecker in eine geeignete Steckdose.



- Power Funktion: Bevor Sie die Heizung anschalten, legen Sie den Netzschalter (siehe unten) um.



- Drücken Sie nun die An-/Aus Taste um die Einstellungen zu tätigen. Der obere Teil des Bildschirms zeigt die Raumtemperatur.
- **HINWEIS:** Wenn Sie das Gerät mit der An-/Aus-Taste ausschalten, befindet dieser sich im Standby-Modus und verbraucht minimale Energie. Deshalb empfiehlt es sich das Gerät stets mit dem Netzschalter auszumachen!
- Drücken Sie die Modus- Taste um die Mindes und maximal Temperatur einzustellen.
- Sobald das Gerät gestartet wird, zeigt es die Innentemperatur an.
- Die Temperatur kann im Standby- und Heizmodus eingestellt werden.
- Sobald die Raumtemperatur die eingestellte Temperatur reicht, schaltet sich das Heizelement teilweise aus.
- Wenn die Raumtemperatur zwei Grad über der eingestellten Temperatur ist, schaltet sich das Heizelement komplett aus.

- Drücken Sie die + oder – Taste um die gewünschte Temperatur einzustellen. Die Temperaturkontrollleuchte leuchtet nun.
- Drücken Sie die Timer Taste um die Zeit von 1 – 24 Stunden einzustellen. Die restliche Zeit wird nun angezeigt.
- Drücken Sie die Taste Tastensperre für drei Sekunden um die Tastensperre zu aktivieren. Das Symbol  wird nun auf dem Display angezeigt und Sie können keine Einstellung machen.
- Das Gerät gibt bei jeder Einstellung einen Sound von sich.

4 WARTUNG & REINIGUNG

- Ziehen Sie vor allen Reinigungs- und Wartungsarbeiten den Netzstecker!
- Reinigen Sie regelmäßig den Lufteinlass und Auslass.
- Benutzen Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, verwenden Sie nur ein leicht angefeuchtetes Tuch, um das Geräteinnere zu reinigen.
- Lassen Sie niemals Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Geräteinnere fließen!
- Bei technischen / elektrischen Problemen kontaktieren Sie einen Elektriker oder unseren Kundenservice.

5 ENTSORGUNG

Im Falle der Entsorgung dieses Gerätes wenden Sie sich bitte an die DEMA Vertriebs-GmbH, Ihren lokalen Händler oder einen lokalen Wertstoffverwerter. Führen Sie das Gerät keinesfalls einer kommunalen Sammelstelle zu! Entsorgen Sie das Gerät keinesfalls über den normalen Hausmüll! Sie leisten damit einen wichtigen Beitrag zur Erhaltung der Umwelt.

6 TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	41066	41067	41068	41069
Farbe	weiß	schwarz	weiß	schwarz
Netzanschluss	230V / 50Hz	230V / 50Hz	230V / 50Hz	230V / 50Hz
Leistungsaufnahme	1000W	1000W	2000W	2000W
Schutzklasse	I	I	I	I
Schutzart	IPX4	IPX4	IPX4	IPX4
Gewicht	ca. 4,2 kg	ca. 4,2 kg	ca. 5,9 kg	ca. 5,9 kg

BEZEICHNUNG	SYMBOL	41066	41067	41068	41069
Wärmeleistung					
Nennwärmeleistung	P_{nom}	1,0 kW	1,0 kW	2,0 kW	2,0 kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	0,5 kW	0,5 kW	1,0 kW	1,0 kW
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max,c}$	1,0 kW	1,0 kW	2,0 kW	2,0 kW
Bei Nennwärmeleistung	el_{max}	1,0 kW	1,0 kW	2,0 kW	2,0 kW
Bei Mindestwärmeleistung	el_{min}	0,5 kW	0,5 kW	1,0 kW	1,0 kW
Im Bereitschaftszustand	el_{SB}	0,000002 kW	0,000002 kW	0,000002 kW	0,000002 kW

7 CE-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EU-Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity

Hiermit erklären wir,
We herewith declare

DEMA-Vertriebs GmbH
Im Tobel 4, 74547 Übrigshausen, Germany

Dass das nachfolgend bezeichnete Gerät aufgrund seiner Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen, grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen den EU-Richtlinien entspricht.

That the following Appliance complies with the appropriate basic safety and health requirements of the EU Directive based on its design and type, as brought into circulation by us.

Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung des Gerätes verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

In case of alteration of the machine, not agreed upon by us, this declaration will cease to be valid.

Bezeichnung des Geräts:
Machine Description:

Konvektorheizer DKH 1000 / DKH 2000

Artikel-Nr.:
Article-No.:

61066 / 61067 / 61068 / 61069

Einschlägige EU-Richtlinien:
EU-Directives:

**2014/30/EU
2014/35/EU
2015/1188/EU**

Angewandte harmonisierte Normen:
Applicable harmonized standards:

**EN 55014-1:2017
EN 55014-2:2015
EN 61000-3-2:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 60335-2-30:2009+A11:2012+A1:2020
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017
+A1:2019+A14:2019+A2:2019
EN 62233:2008**

Dokumentenverantwortlicher:
Responsible for Documents:

**R. Gut
Birkichstrasse 8
74549 Wolpertshausen**


Ort:
Place:

Übrigshausen

Datum:
Date:

13.04.2022

Herstellerunterschrift:
Authorised Signature:



Angaben zum Unterzeichner:
Title of Signatory:

Hr. Abendschein, Geschäftsführer